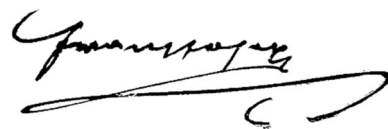


Restaurant & Pension Wien

František Jozef I.

(* 18. august 1830, Viedeň – † 21. november 1916, Viedeň) bol rakúsky arcivojvoda, rakúsky cisár (od r. 1848), český a uhorský kráľ (od r. 1848; česká korunovácia sa nekonala; za uhorského kráľa korunovaný 8. júna 1867) a prezident nemeckého spolku (v r. 1849 – 1866) z habsbursko-lotrinského rodu, najstarší syn arcivojvodu Františka Karola Habsburského a Žofie Bavorskej.



Predjedlo - Eloételek - Vorspeisen

150g Varený tafelspitz s jablčným chrenom a studenou pažítkou

Bécsi uraságok kedvence – Levesben fott marhafelsál, almás tormával, rostivel 12,50€
Gekochte Tafelspitz mit Apfelkren, Schnittlauchesauce und Rosti (1,3,7,9)

Polievka - Levesek - Suppen

0,25l staroviedenský polievkový hrnček

ÓBécsi levestál fott marhahússal 3,60€
Altwiener Suppentopf (1,3,7)

Hlavné jedlo - Fo-étel - Hauptspeise

200g Pravý viedenský teľací rezeň, zemiakový šalát

Borjú bécsiszelet krumplisalátával 19,80€
Kalbswiener mit Kartoffel-Ruccola Salat (1,3,7,10)

Dezert - Desszert - Dezert

300g Kaiserschmarrn-pravý cisársky trhanec so slivkovým ragú

Császármorzsa serpenyoben tálalva házi szilvaragúval 9,50€
Kaiserschmarrn in Pfandl serviert mit Zwetschgenroster (1,3,7)



Restaurant & Pension Wien

Alžbeta Bavorská, zv. Sissi,

(* 24. december 1837, Mníchov – † 10. september 1898, Ženeva) bola bavorská princezná, rakúska cisárovná (od r. 1854), česká a uhorská kráľovná (od r. 1854), manželka rakúskeho cisára

Františka Jozefa I.



Predjedlo - Életelek - Vorspeisen

70g Carpaccio z argentínskej sviečkovice s parmezánom a olivami

Carpaccio argentin marhabélszinbol, parmezánnal és olivával

Carpaccio vom Angusrind mit Parmesan, Ruccola und Oliven (1,3,7)

10,50€

Polievka - Levesek - Suppen

0,25l Paradajková krémová polievka s parmezánom

Paradicsomkrémleves parmezánnal

Tomatencremesuppe mit Parmesan (7)

3,60€

Hlavné jedlo - Főétel - Hauptspeise

150g Sissi, kurací steak zapečený s paradajkou a mozarellou, zemiakové ružičky

Sissi csirkemellszelet paradicsommal és mozzarella-val besutve, burgonyakrakkal

Sissi Poloulardenburst mit Tomaten-Mozarella gratiniert, Herzogin Kartoffeln (1,7)

17,50€

Dezert - Desszert - Dezert

200g Horúca láska – domáce vanilkové parfait s horúcimi malinami

Heisse liebe – házi készítésű vaníliaparfé forró málnával

Heisse liebe, hausgemachte Vanilleparfait mit heisse Himbeeren (7)

7,50€



Restaurant & Pension Wien

Nápojový listok - Ställap - Getränkekarte

Káva

Espresso malé	2,00 €
Espresso	2,30 €
Caffe Latte	2,80 €
Caffe melange	2,80 €
Wiener Cappuccino	2,80 €
Čaj podľa aktuálnej ponuky	1,50 €

Destiláty

4 cl Nicolaus	2,70 €
4 cl Finlandia clear	2,70 €
4 cl Finlandia cranberry	2,70 €

4 cl Beefeater	3,20 €
4 cl Jack Daniel´s	3,60 €
4 cl Jim Beam	3,20 €
4 cl Johnnie Walker Red	3,20 €
4 cl Chivas Regal	4,90 €
4 cl Rum Don Papa	5,20 €
4 cl Rum Piquero	5,50 €

4 cl Martel VSOP	5,90 €
4 cl Metaxa *****	3,20 €
4 cl Karpatské Brandy špeciál	4,50 €
4 cl Jägermeister	3,10 €
4 cl Fernet Stock	2,40 €

4 cl Fernet Stock citrus	2,40 €
4 cl Becherovka	2,40 €
4 cl Bailey´s	3,00 €
4 cl Borovička Spišská	2,70 €
4 cl Marhuľovica	4,00 €
4 cl Hruškovica	4,00 €

4 cl Slivovica	4,00 €
4 cl Unicum	4,00 €
4 cl Karpatské brandy	2,50 €

Nealkoholické nápoje

0,35l Minerálka perlivá	2,00 €
0,35l Minerálka neperlivá	2,00 €
0,35l Almdudler	3,00 €
0,35l Coca-Cola	2,80 €
0,35l Coca-Cola zero	2,80 €
0,20l Schweppes Tonic	2,50 €
0,25l Vinea	2,80 €

0,25l Red Bull Energy drink	2,90 €
0,25l CAPPY pomaranč	2,60 €
0,25l CAPPY jablko	2,60 €
0,50l Schartner Bombe	3,00 €

Pivo

0,50l Bažant čapované 12%	3,00 €
0,50l Bažant čapované 12%	2,50 €
0,50l Schlossgold	3,50 €
0,30l Radler čap. citrón	2,20 €
0,50l Radler čap. citrón	3,00 €

Aperitív

10cl Martini Bianco	2,70 €
10cl Martini Extra Dry	2,70 €
10cl Martini Rosso	2,70 €
4cl Campari	2,80 €

Vína a šumivé vína

1dcl Prosecco, šampanské	2,50 €
--------------------------	--------



Restaurant & Pension Wien

Alergény

1. Obilniny obsahujúce lepok.
(t.j. pšenica, raž, jačmeň, ovos, špalda, kamut, resp. ich hybridné odrody)
2. Kôrovce a výrobky z nich.
3. Vajcia a výrobky z nich.
4. Ryby výrobky z nich.
5. Arašidy a výrobky z nich.
6. Sójové zrná a výrobky z nich.
7. Mlieko a výrobky z neho.
8. Orechy (mandle, lieskové orechy, vlašské orechy, kešu, pekanové orechy. Para orechy, pistácie, makadamové orechy, queenslandské orechy a výrobky z nich.)
9. Zeler a výrobky z neho.
10. Horčica a výrobky z nej.
11. Sezamové semená a výrobky z nich.
12. Oxid siričitý a siričitany.
13. Vlčí bôb a výrobky z neho.
14. Mäkkýše a výrobky z nich.
15. Vína obsahujúce sulfity.



Restaurant & Pension Wien

Predjedlo - Eloételek - Vorspeisen

70g Carpaccio z argentínskej sviečkovice s parmezánom a olivami

70g Carpaccio argentin marhabélszinbol, parmezánnal és olivával

10,50€

70g Carpaccio vomAngusrind mit Prmesan, Ruccola und Oliven (1,3,7)

150g Varený tafelspitz s jablčným chrenom a studenou pažítkou

150g Bécsi uraságok kedvence – Levesben fott marhafelsál, almás tormával, rostivel

12,50€

150g Gekochte Tafelspitz mit Apfeln, Schnittlauchesauce und Rosti (1,3,7,9)

80g Údené kačacie prsia so šalátom, figové balsamico

80g Füstölt kacsamell salátával, fügebalzsamecettel

10,50€

80g Geräucherte Entenbrust mit Salat, Feigenbalsamico auf (8)



Restaurant & Pension Wien

Polievka - Levesek - Suppen

0,25l Paradajková krémová polievka s parmezánom

0,25l Paradicsomkrémleves parmezánnal

3,60€

0,25l Tomatencremesuppe mit Parmesan (7)

0,25l staroviedenský polievkový hrnček

0,25l ÓBécsi levestál fott marhahússal

3,60€

0,25l Altwiener Suppentopf (1,3)

0,25l hovädzia polievka s pečňovou knedľou

0,25l marhahúsleves májgombóccal

3,60€

0,25l Rindsuppe mit Leberknödel (1,3)



Restaurant & Pension Wien

Prílohy - Mellékletek - Anhänge

200g ryža – rizs - reis

200g opekané zemiaky - sült burgonya - Bratkartoffeln

3,00€

200g hranolky – hasáburgonya - Pommes frites (1,3,7,9

200g varené zemiaky - főtt krumpli - Salzkartoffeln

Saláty - Saláták - Salate

120g kapustový šalát - káposzta saláta - Kohlsalat

120g uhorkový šalát - uborkasaláta - Gurkensalat

3,50€

120g miešaný šalát – vegyes saláta - gemischter Salat (1,3,7,9

120g varené zemiaky - főtt krumpli - Salzkartoffeln

Omáčky - Szószok - Saucen

200g syrová omáčka – sajt mártás - Käsesoße

200g hríbová omáčka - gomba mártás - Pilzsoße

2,50€

200g domáca tatárská omáčka – házi tatár szósz - hausgemachte Remoulade

200g kečup - kecsup – ketchup

1,50€



Restaurant & Pansion Wien

Pestoviny - Tészta - Pasta

1. Margarita 500g (7) 8,50€

Paradajkový základ, syr,

2. Pizza prosciutto funghi 500g (7) 8,50€

Paradajkový základ, syr, šunka, šampióny

3. Gazdovská 500g (7) 8,50€

Paradajkový základ, syr, slanina, klobása, cibuľa, feferóny

4. Cardinale 500g (7) 8,50€

Paradajkový základ, syr, šunka, kukurica

5. Hawai 500g (7) 8,50€

Paradajkový základ, syr, šunka, ananás

6. Quattro formaggi 500g (7) 8,50€

Paradajkový základ, mozzarella, údený syr, niva, parmezán

7. Wien 500g (7) 10,00€

Paradajkový základ, syr, šunka, paradajka, paprika, kukurica, kuracie mäso

8. Pizza štangle 280g (7) 4,50€

Omáčky cesnaková, syrová, sweet chilly



Restaurant & Pension Wien

Dezert - Dessert - Dezert

200g Horúca láska – domáce vanilkové parfait s horúcimi malinami

Heisse liebe – házi készítésű vaníliaparfé forró málnával

7,50€

Heisse liebe, hausgemachte Vanilleparfait mit heisse Himbeeren (7)

300g Kaiserschmarrn-pravý cisársky trhanec so slivkovým ragú

Császármozsa serpenyoben tálalva házi szilvaragúval

9,50€

Kaiserschmarrn in Pfandl serviert mit Zwetschgenroster (1,3,7)

80g Domáci lávový koláč s horúcim lesným ovocím

Házi készítésű lávatorta forró erdei gyümölcsökkel

5,50€

Hausgemachter Lavakuchen mit heißen Waldfrüchten (1,3,7)

200g Palacinky dva kusy s nutelou, s džemom a so šľahačkou

Két palacsinta Nutellával, lekvárral és tejszínhabbal

5,80€

Zwei Pfannkuchen mit Nutella, Marmelade und Schlagsahne (1,3,7)



Restaurant & Pension Wien

Hlavné jedlá - Főételek - Hauptgerichte

- | | |
|--|--------|
| 1. 200g Pravý viedenský telací rezeň, zemiakový šalát
Igazi bécsi borjús rántott hús, burgonyasaláta
Echtes Wiener Kalbsschnitzel, Kartoffelsalat (1,3) | 19,50€ |
| 2. 150g Viedenská roštenka, pečené zemiaky
Bécsi sült, sült krumplival
Wiener Braten, Ofenkartoffeln (1,7) | 24,50€ |
| 3. 200g Rump steak z argentínskej roštenky, grills paradajky, opekané zemiaky
Argentin sült marhasült, grillezett paradicsommal, pirított burgonyával
Rumpsteak vom argentinischen Braten, gegrillte Tomaten, Röstkartoffeln (1,7) | 27,90€ |
| 4. 200g Grilovaný steak z argentínskej sviečkovice, pečené zemiaky
(omáčka podľa výberu: hnedá (1,9)/pfeffer (1,7) úpikantná (1,3,6,7,9)
Grillezett argentin bélszín steak, sült krumpli
(választható szósz: barna (1.9)/borsos (1.7) csípős (1.3, 6, 7, 9)
Gegrilltes argentinisches Rinderfilet, Ofenkartoffeln
(Sauce nach Wahl: braun (1,9)/pfeffrig (1,7) scharf (1,3,6,7,9) | 35,00€ |
| 5. 500g Pečené bravčové koleno, kyslá kapusta, zemiakové knedle
Sült csülök, savanyú káposzta, burgonyagombóc
Gebratene Schweinshaxe, Sauerkraut, Kartoffelknödel (1,3,7) | 18,90€ |
| 6. 200g Grilované bravčové karé, gratinované zemiaky, mrkvové pyré
Grillezett sertéskaraj, gratin burgonya, sárgarépapüré
Gegrillte Schweinelende, Kartoffelgratin, Karottenpüree (3,7) | 15,50€ |
| 7. 200g Suvidované kuracie prsia, zeleninové rizoto
Szuvidált csirkemell, zöldséges rizottó
Gebratene Hähnchenbrust, Gemüserisotto (7) | 17,50€ |
| 8. 200g Grilovaná fileta z lososa s holandskou omáčkou, varené zemiaky
Grillezett lazacfilé hollandi mártással, főtt burgonyával
Gegrilltes Lachsfilet mit Sauce Hollandaise, Salzkartoffeln (1,3,) | 19,50€ |
| 9. 200g Kurací steak so slaninkou, bylinkovou krustou a tekvicovým pyré
Csirkemell steak baconnel, fűszeres kéreggel és sütőtökpürével
Hähnchensteak mit Speck, Kräuterkruste und Kürbispüree (1,3,) | 15,50€ |
| 10. 200g Špagety aglio e olio s grilovanými krevetami
Spagetti aglio és olio grillezett garnélarákkal
Spaghetti aglio e olio mit gegrillten Garnelen (1,2,3,7) | 15,50€ |
| 11. 200g Bulgurový šalát, cvikla, cícer, kozí syr
Bulgur saláta, cékla, csicseriborsó, kecskesajt
Bulgursalat, Rote Bete, Kichererbsen, Ziegenkäse (1,7) | 14,50€ |
| 12. 150g Sissi, kurací steak zapečený s paradajkou a mozarellou, zemiakové ružičky
Sissi csirkemellszelet paradicsommal és mozzarella-val besutve, burgonyakrokettel
Sissi Poloulardenburst mit Tomaten-Mozarella gratiniert, Herzogin Kartoffeln (1,7) | 17,50€ |

